

Decreto federale concernente un credito quadro per il proseguimento del sostegno ai tre Centri ginevrini 2016–2019

del 24 settembre 2015

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto l'articolo 167 della Costituzione federale¹;
visto l'articolo 4 della legge federale del 19 dicembre 2003² su misure
di promozione civile della pace e di rafforzamento dei diritti dell'uomo;
visto l'articolo 9 capoverso 1 della legge federale del 19 marzo 1976³ su
la cooperazione allo sviluppo e l'aiuto umanitario internazionali;
visto il messaggio del Consiglio federale del 19 novembre 2014⁴,
decreta:

Art. 1

¹ È stanziato un credito quadro dell'ammontare massimo di 129 milioni di franchi per il proseguimento del sostegno alle seguenti istituzioni a Ginevra:

- a. Centro per la politica di sicurezza;
- b. Centro internazionale per lo sminamento umanitario;
- c. Centro per il controllo democratico delle forze armate.

² Il periodo d'impegno inizia il 1° gennaio 2016 e si conclude il 31 dicembre 2019.

Art. 2

Il Consiglio federale riferisce dopo quattro anni sull'impiego dei mezzi.

Art. 3

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio nazionale, 6 maggio 2015

Il presidente: Stéphane Rossini
Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Consiglio degli Stati, 24 settembre 2015

Il presidente: Claude Hêche
La segretaria: Martina Buol

- ¹ RS **101**
- ² RS **193.9**
- ³ RS **974.0**
- ⁴ FF **2014** 7801

